

Script

うちで At home



o ka a sa n ya gi
おかあさんやぎ :

o ka a sa n wa ka i mo no ni i ki ma su
おかあさんはかいものにいきます。

i t te ki ma su
いってきます。

ko ya gi
こやぎ1~7 :

i t te ra s sh a i o ka a sa n
いってらっしゃい、おかあさん。

Wolf comes and knocks on the door.

o o ka mi
おおかみ :

to n to n to n o ka a sa n de su yo
とんとんとん、おかあさんですよ。

ko ya gi
こやぎ1 :

a o ka a sa n
あ、おかあさん！

ko ya gi
こやぎ2 :

o ka a sa n ja na i
おかあさんじゃない。

o ka a sa n no ko e wa mo t to ya sa shi i
おかあさんのこえはもっとやさしい。

ko ya gi
こやぎ3 :

a o o ka mi da
あ、おおかみだ！

koyagi
こやぎ1~7 :

o o kamida
おおかみだ！！

Everyone runs and hides and Wolf disappears.

After a while, Wolf comes back and speaks softly.

o o kami
おおかみ : to n to n to n o ka a sa n desuyo
とんとんとん、おかあさんですよ。

koyagi
こやぎ4 : a o ka a sa n
あ、おかあさん！

Kid 5 looks under the door.

koyagi
こやぎ5 : o ka a sa n j a n a i
おかあさんじゃない。

o ka a sa n no a shiwashiro i
おかあさんのあしはしろい。



All the kids look under the door.

koyagi
こやぎ1~7 : o o kamida
おおかみだ！！

After a while Wolf comes back and knocks on the door.

o o kami
おおかみ : to n to n to n o ka a sa n desuyo
とんとんとん、おかあさんですよ。

koyagi
こやぎ6 : a o ka a sa n
あ、おかあさん！

Kid 7 looks under the door.

koyagi
こやぎ7 : a shigashiro i ho n to u ni o ka a sa n da
あしがしろい、ほんとうにおかあさんだ！

Kid 7 opens the door. Wolf runs into the house, chases the goats, catches them and eats them.

o o kami
おおかみ : o i shi i o i shi i
おいしい、おいしい。

Wolf finishes eating the goats.

o o kami
おおかみ : o i shi ka t ta a a a nemu i nemu i
おいしかった。あーあ、ねむい、ねむい。

Wolf takes a nap.

Mother Goat comes back and is surprised to see the Kids have disappeared. Kid 7 comes out from behind the grandfather clock and tells Mother Goat what happened.

koyagi o ka a sa n ta su ke te o ni i sa n to
こやぎ7 : おかあさん、たすけて、おにいさんと

o ne e sa n gs o o ka mi ni ta be re re ta
おねえさんが、おおかみにたべられた。

o ka a sa n so re wa ta i he n ta su ke ma sh o u
おかあさん : それはたいへん。たすけましょう。

Mother Goat cuts open the wolf's stomach and takes out the kids.

koyagi o ka a sa n a ri ga to u
こやぎ1～7 : おかあさんありがとう。

Mother Goat puts stones into the wolf's stomach and sews it up. Wolf wakes up.

o o ka mi a a no do ga ka wa i ta
おおかみ : ああ、のどがかわいた。

miz u ga no mi tai i
みずがのみたい。



Mother Goat and the kids drag Wolf to the Japanese bath.

o ka a sa n mi zu wo do u zo
おかあさん : みずを、どうぞ。

Wolf puts his head into the bath to drink, and Mother Goat and the kids push him in. He sinks in the bath and drowns. The kids and Mother Goat cheer.

koyagi to o ka a sa n ya t ta a ba n za i
こやぎ1～7と おかあさん : やったーばんさい！！